

Posting Services Centre (ABC). Health and Welfare Canada is also on the Committee as an ex officio representative.

The role of this Committee is to make recommendations to the Assistant Deputy Minister, Personnel Branch, in order to improve the Programme.

More specifically, the Committee will:

- identify and formulate policy and programme changes;
- provide input in matters pertaining to the operation of the programme;
- recommend training programmes;
- recommend ways in which the programme can be effectively delivered to family members; and
- provide input as to how the programme might best achieve greater utilization.

### 3. EAP Coordinator

The EAP Coordinator, whose functions include individual counselling, is responsible for the coordination of the overall operation of this programme in the Department (in Ottawa, Regional Offices and Missions).

The EAP Coordinator will also:

- provide information to employees about the EAP and to supervisors about their responsibilities within the programme;

par le directeur de ABC. Santé et Bien-être Canada est aussi représenté d'office au comité.

Le rôle du Comité est de proposer des recommandations au Sous-ministre adjoint, Secteur du personnel, en vue d'améliorer le programme.

Plus précisément, le comité doit:

- déterminer et formuler les changements à apporter à la politique et au programme;
- apporter sa contribution aux questions relatives à l'exécution du programme;
- recommander des programmes de formation;
- recommander des moyens de faire profiter du programme les membres de la famille de l'employé; et
- apporter des suggestions quant à la meilleure utilisation possible du programme.

### 3. Coordonnateur du PAE

Le coordonnateur du PAE, dont les fonctions comprennent les conseils aux particuliers, est chargé de coordonner l'exécution du programme au Ministère (à Ottawa, dans les bureaux régionaux et dans les missions).

Le coordonnateur du PAE doit aussi:

- fournir des renseignements aux employés au sujet du PAE, et aux surveillants au sujet de leurs responsabilités dans le cadre du programme;